

BYZANTINOSLAVICA

REVUE INTERNATIONALE DES ÉTUDES BYZANTINES

*Publiée par
l'Institut slave de Prague
sous la direction de*

PAVEL MILKO

et

LUBOMÍRA HAVLÍKOVÁ

Comité de rédaction

Petr BALCÁREK, Václav ČERMÁK, Kyriaki CHÁBOVÁ, Růžena DOSTÁLOVÁ,
Hana HLAVÁČKOVÁ, Julie JANČÁRKOVÁ, Marina LUPTÁKOVÁ

LXI

PRAGUE 2003

TABLE DES MATIÈRES

de la LXI^{ème} année (2003)

articles

Wendy MAYER: Antioch and the West in Late Antiquity	5
Vassilis CHRISTIDES: Religious Syncretism in the Near East: Allât-Athena in Palmyra	33
Hrvoje GRAČANIN: The Western Roman Embassy to the Court of Attila in A. D. 449	53
Franziska E. SHLOSSER: The Slavs in Sixth-Century Byzantine Sources	75
Sylvain PATRI: Les sources des «Lettres syriaques» de la <i>Vita Constantini</i> vieux-slave et les figurations littéraires du Logos de la Révélation	83
Noël AUJOULAT: L'altération de l'âme humaine d'après Hiéroclès d'Alexandrie	95
Nikos KALOGERAS: The "Rhetoric of Emulation" in the Work of Cyril of Scythopolis and the <i>Vita Abraamii</i>	113
Paul SPECK: Die τιμητική προσκύνησις Ein Detail ikonoduler Theologie	129
George C. MANIATIS: The Perishable Produce Market in Byzantium Organization, Marketing and Pricing Policies	143
Véronique FRANÇOIS: Elaborate Incised Ware: une preuve du rayonnement de la culture byzantine à l'époque paléologue	151
Elisabeth PILTZ: Costume comme communication théologique	169
Nicoletta ISAR: The Dance of Adam: Reconstructing the Byzantine χορός	179

Marina BELOVIĆ HODGE: Ravanica – Prince Lazar’s Mausoleum Church: Its Name Reconsidered	205
Milka ANDONOVA HRISTOVA: Modèles historiques de coexistence pacifique entre musulmans et chrétiens orthodoxes pendant les périodes byzantine et post-byzantine	229

études critiques

Martin ILLERT: Ein Quellennachweis zum Brief des Euthymius von Turnovo an Kiprian	265
---------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

notices

Egyptian textiles from the Museum of Decorative Arts in Prague published as CD-ROM (Nina Bažantová / Praha)	267
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

comptes-rendus

Aikaterine CHRISTOPOULOU Βυζαντινή ιστορία, volume III (1) : A.D. 1081-1204 (Alexios G. C. Savvides / Rhodes-Greece)	271
Pour une „nouvelle“ histoire de la littérature byzantine. Problèmes, méthodes, approches, propositions. Actes du colloque international philologique, Nicosie, 25-28 mai 2000. Dossiers byzantines 1 Sous la direction de Paolo ODORICO et Panagiotis A. AGAPITOS. (Růžena Dostálová / Praha)	282
И. Л. КЫЗЛАСОВА История Отечественной науки об искусстве Византии и Древней Руси 1920 – 1930 годы. По материалам архивов (Julie Jančárková / Praha)	285
Христианство в странах Восточной, Юго-Восточной Центральной Европы на пороге второго тысячелетия (Michal Téra / Praha)	288
В. И. МАРТЫНОВ Культура, иконосфера и богослужбное пение Московской Руси (Marina Lu pt á k o v á / Praha)	293
Ulf ABEL and Vera MOORE Icons (Petr Balcárek / Olomouc)	296
Stari srpski arhiv I (Ed.R. МИНАЈЋИЋ) (Mirjana Živojinović / Belgrade)	299
Simon FRANKLIN Writing, Society and Culture in Early Rus, c. 950 – 1300 (Michal Téra / Praha)	302
Byzantine Garden Culture (Ed. A. LITTLEWOOD, H. MAGUIRE, J. WOLSCHKE-BULMAHN) (Petr Balcárek / Olomouc)	305
Т. Ю. ЦАРЕВСКАЯ Церковь Благовещения на Мячине (в Аркажах) Н. В. ПИВОВАРОВА Фрески церкви Спаса на Нередице в Новгороде: иконографическая программа росписи (Julie Jančárková / Praha)	308

publications reçues	316
-------------------------------	-----

BYZANTINOSLAVICA

REVUE INTERNATIONALE DES ÉTUDES BYZANTINES

*Publiée par
l'Institut slave de Prague
sous la direction de*

PAVEL MILKO

et

LUBOMÍRA HAVLÍKOVÁ

Comité de rédaction

Petr BALCÁREK, Václav ČERMÁK, Kyriaki CHÁBOVÁ, Růžena DOSTÁLOVÁ,
Hana HLAVÁČKOVÁ, Julie JANČÁRKOVÁ, Marina LUPTÁKOVÁ

LXII

PRAGUE 2004

TABLE DES MATIÈRES

de la LXII^{ème} année (2004)

Růžena Dostálová octogennaria (Vladimír Vavřínek) 7

articles

- Lenka KARFÍKOVÁ
ΘΕΟΥ ΣΥΜΜΑΧΙΑ. Zur Gnadenlehre Gregors von Nyssa 11
- Ladislav CHVÁTAL
Der Mensch als Mikrokosmos in den Werken Gregors von Nyssa 47
- Maria LEONTSINI
Adherence to the Chalcedonian Creed and organisation
of the Byzantine army in the seventh century 71
- Danuta GÓRECKI
The Rural Community of the Νόμος γεωργικός:
Governing Body (art. 81) and Fiscal Liability (art. 18) 79
- Константин ТОТЕВ
Бронзовый процессиональный крест из Пловдива 95
- George C. MANIATIS
The Wheat Market in Byzantium, 900–1200
Organization, Marketing and Pricing Strategies 103
- Andrew F. STONE
Stemming the Turkish Tide: Eustathios
of Thessaloniki on the Seljuk Turks 125
- Elizabeth A. FISHER
Planoudes' Technique and Competence
as a Translator of Ovid's *Metamorphoses* 143
- Anne-Laurence CAUDANO
Following the Star of Bethlehem.
Portrayals of the Magi as Astrologers in Kievan Rus' 161
- Andrii DANYLENKO
Urmani, Varjagi and Other Peoples in the Cosmography
of the Primary Chronicle 173
- Andreas RHOBY
Die byzantinischen Epitheta Nikaias 207
- Adelina ANGUSHEVA-TIHANOVA
The Mount Reflecting Heaven:
The Sermon on the Transfiguration by Gregory Camblak
in the Context of Byzantine and Medieval Slavic Literature 217

Walter K. HANAK One Source, Two Renditions: <i>The Tale of Constantinople</i> and Its Fall in 1453	239
Галина А. КАЗИМОВА Сказания о птице неясити у Максима Грека и в славянской книжности XVI-XVII вв.	251
Robert MIHAJLOVSKI The Cult of the Mother of God (Pelagonitissa) in the Bitola Region	271

études critiques

Павел ГЕОРГИЕВ Новое направление в чтении рунических текстов клада из Надь-сент-Миклоша	289
-----------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

notices

Международные Лихачевские чтения в Пушкинском Доме (С. А. Семячко - В. А. Ромодановская / С.-Петербург)	299
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

comptes-rendus

Růžena DOSTÁLOVÁ Byzantská vzdělanost (Zoe Hauptová / Praha)	307
S. B. SOROSCHAN Византия IV-IX веков: этюды рынка. Структура механизмов обмена. (Andrij M. Domonovskij / Kharkiv)	311
M. D. LAUXTERMANN Byzantine poetry from Pisides to Geometres (Růžena Dostálová / Praha)	315
Yacoub Y. AL-Hijji – Vassilios CHRISTIDES (eds.) Aspects of Arab Seafaring: An Attempt to fill in the Gaps of Maritime History (Sofia Patoura / Athens)	317
Silvia RONCHEY Lo Stato bizantino (Teresa Wolińska / Łódź)	318
Евген ХАРИТОНОВ Історія приватного права Європи: Східна традиція (Андрей Домановский / Харьков)	322
V. KONZAL Старославянская <i>Молитва против дьявола</i> (František Čajka / Ústí nad Labem - Praha)	338
D. & J. WINFIELD The Church of the Panaghia tou Arakos at Lagoudhera, Cyprus: The Paintings and Their Painterly Significance (Petr Balcárek / Olomouc)	339

publications reçues	342
----------------------------------	-----

B Y Z A N T I N O S L A V I C A
REVUE INTERNATIONALE DES ÉTUDES BYZANTINES

*Publiée par
l'Institut slave de Prague
sous la direction de*

PAVEL MILKO
et
LUBOMÍRA HAVLÍKOVÁ

Comité de rédaction

Petr BALCÁREK, Václav ČERMÁK, Kyriaki CHÁBOVÁ, Růžena DOSTÁLOVÁ,
Hana HLAVÁČKOVÁ, Julie JANČÁRKOVÁ, Marina LUPTÁKOVÁ

LXIII

PRAGUE 2005

TABLE DES MATIÈRES

de la LXIII^{ème} année (2005)

articles

Pavel MILKO Original Sin in Athanasius' De Incarnatione	7
Franziska E. SHLOSSER Weaving a Precious Web. The Use of Textiles in Diplomacy	45
Georgios KARDARAS The Episode of Bousas (586/7) and the Use of Siege Engines by the Avars	53
Jana MALINGOUDI Ausführungen zu einigen Rechtsbestimmungen der russisch-byzantinischen Verträge des 10. Jhds.	67
Martin HURBANIČ The Byzantine Missionary Concept and its Revitalisation in the 9 th Century. Some Remarks on the Content of Photius' Encyclical Letter <i>Ad Archiepiscopales</i> <i>Thronos per Orientem Obtinentes</i>	103
Jaroslav DUDEK Emperor Otto III's "advent" at Gniezno in March 1000 as evidence of the presence of the Byzantine ceremonials at the first Piasts' court?	117
Martin HOMZA St. Ol'ga: The Mother of All Princes and Tsars of Rus'	131
Anthony KALDELLIS The Date of Psellos' Theological Lectures and Higher Religious Education in Constantinople	143
Alexander SIDERAS Der unedierte Brief des Gregorios Antiochos an Eustathios von Thessalonike	153
Robert MIHAJLOVSKI The Votive Ring of Radoslav Hlapen, a Feudal Ruler of Voden and Beroia	187
Philippe GARDETTE Judaeo-Provençal Astronomy in Byzantium and Russia (14 th -15 th c.)	195

Przemysław MARCINIAK Reading and Watching the Office of the Three Children in the Furnace	211
Małgorzata DĄBROWSKA “Vasilissa, ergo gaude...”. Cleopa Malatesta’s Byzantine CV	217
Сания Н. ГУКОВА Знаки приснодевства Богоматери	225

notices

Чешско-болгарский круглый стол (Х. Трендафилов / Шумен)	259
О стиле преславского иконного образа в X в. (С. Бонев / Шумен)	260
К вопросу о происхождении идеи создания славянской письменности. На основе анализа старославянского Жития Константина (14 глава) (В. Вавржинек / Прага)	262
Древнеболгарские ремесленные термины в Пространных житиях святых Кирилла и Мефодия (С. Витлянов – Н. Николов / Шумен)	263
Одна гипотеза о роли Болгарской церкви в сохранении дела Кирилла и Мефодия в Панонии (П. Георгиев / Шумен)	264
Учительное евангелие Константина Преславского и его списки (М. Тихова / Шумен)	266
Поездка Мефодия в Константинополь (ЖМ, XIII) (Х. Трендафилов / Шумен)	267

comptes-rendus

Gerhard PODSKALSKY Theologische Literatur des Mittelalters in Bulgarien und Serbien 865-1459 (Ninoslava Rad o šević / Belgrade)	269
Кирило-Методиевска енциклопедия III (П-С), IV (Т-Я). Hrsg. L. GRAŠEVA (Emilie Bláhová / Praha)	286
Helena CIHOŃSKA Mimesis i retoryka w traktatach Dionizjusza z Halikarnasu i tradycja bizantyńska (Mimesis and Rhetoric in the Treatises of Dionysius of Halicarnassus and Byzantine Tradition) (Waldemar Ceran / Łódź)	293
Waldemar CERAN Historia i bibliografia rozumowana bizantynologii polskiej (1800-1998) I-II (Lubomíra Havlíková / Praha)	296
Demetrii Chomateni Ponemata diaphora. Hrsg. Günter PRINZING (Oliver Jens Schmitt / Wien)	297
Stari srpski arhiv II. Rédacteur Rade MIHALJČIĆ (Mirjana Živojinović / Belgrade)	299

Stari srpski arhiv III. Spomenica profesora Sime Ćirkovića (En hommage au professeur Sima Ćirković). Rédacteur en chef Rade MIHALJČIĆ (Mirjana Živojinović / Belgrade)	302
Культура Древней Руси в трудах проф. Ф. Томсона Francis J. THOMSON The Reception of Byzantine Culture in Mediaeval Russia (Ростислав Станков / София)	306
«История Юдейской войны» Иосифа Флавия. Древнерусский перевод, т. I, т. II. (Vittorio Springfield Tomelleri / Sassari)	317
Преводите през XIV столетие на Балканите. Доклади от международната конференция. Ред. Лора ТАСЕВА, Мария ЙОВЧЕВА, Кристиан ФОС, Татяна ПЕНТКОВСКАЯ (Margaret Dimitrova / Sofia – M. A. Johnson / Columbus, Ohio)	323
Мир русской византистики. Материалы архивов Санкт-Петербурга. Ред. И. П. МЕДВЕДЕВ (Julie Jančárková / Praha)	329
Наталија Андрилевска Преводот на грчкото привативно алфа во старите македонски текстови (Václav Čermák / Praha)	330
Stephan ALBRECHT Geschichte der Großmährenforschung in den Tschechischen Ländern und in der Slowakei (Anna Kuznetsova / Moscow)	331
Christopher WALTER The Warrior Saints in Byzantine Art and Tradition (Marina Ivanovičová / Praha)	332
Мир Кондакова. Публикации. Статии. Каталог выставки. Сост. И. Л. КЫЗЛАСОВА – Никодим Павлович Кондаков (1844-1925). Личность, научное наследие, архив. Науч. рук. Е. Н. ПЕТРОВА (Julie Jančárková / Praha)	335
Старообрядчество в России (XVII-XX века), вып. 3. Ред. Е. М. ЮХИМЕНКО (Michal Řoutil / Praha)	338
publications reçues	343

B Y Z A N T I N O S L A V I C A
REVUE INTERNATIONALE DES ÉTUDES BYZANTINES

*Publiée par
l'Institut slave de Prague
sous la direction de*

PAVEL MILKO
et
LUBOMÍRA HAVLÍKOVÁ

Comité de rédaction

Petr BALCÁREK, Václav ČERMÁK, Kyriaki CHÁBOVÁ, Růžena DOSTÁLOVÁ,
Hana HLAVÁČKOVÁ, Julie JANČÁRKOVÁ, Marina LUPTÁKOVÁ

LXIV

PRAGUE 2006

TABLE DES MATIÈRES

de la LXIV^{ème} année (2006)

articles

Ирина Е. ЕРМОЛОВА Варвары на службе Римской империи	7
Hrvoje GRAČANIN The Huns and South Pannonia	29
Tarek M. MUḤAMMAD Can ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ ΣΥΝΤΟΜΟΙ ΧΡΟΝΙΚΑΙ be Considered a Real Guide to the Sculptures of Constantinople during the Isaurian Period?	77
David WOODS On the Health of the Emperor Heraclius c. 638-641	99
Nikos KALOGERAS Education Envisioned or the Miracle of Learning in Byzantium	111
Кирилл А. МАКСИМОВИЧ Техника ранних славянских переводов с латыни (на материале пенитенциала «Заповеди святых отец»)	125
Eleonora NAXIDOU An Aspect of the Medieval History of the Archbishopric of Ohrid: its Connection with Justiniana Prima	153
Лора ТАСЕВА Параллельные южнославянские переводы Стишного пролога и триодных синаксарей	169
George C. MANIATIS The Impact of Vulgar Law on the Absolute Right of Landed Property Ownership in Byzantium	185
Nikolay OVCHAROV Localization of Byzantine, Bulgarian, Serbian, and Russian Scriptoriums, Chancelleries and Archives of the 9 th -14 th Century	193
Marina BAZZANI Autobiographical Elements in Symeon the New Theologian. Modes and Causes of Self-Disclosure in the Writings of the New Theologian	221
Stefan ALBRECHT Die Gesandtschaft des böhmischen Kanzlers Alexander nach Konstantinopel	243

Peter FRANKOPAN	
Challenges to Imperial Authority in the Reign of Alexios I Komnenos: the Conspiracy of Nikephoros Diogenes	257
Robert MIHAJLOVSKI	
The Battle of Pelagonia, 1259: a New Look at the March Routes and Topography	275
Andreas RHOBY	
Eine Manasses-Reminiszenz in einem Christusepigramm aus dem Jahr 1503	285
Nato GENGIURI	
Saalbau mit der Kuppel in der georgischen Architektur des Mittelalters	289

études critiques

Виктор АЛЕКСАНДРОВ	
Антилатинские статьи «Закона Нового Брда» деспота Стефана Лазаревича	309
Юлия ЯНЧАРКОВА	
Церковь Св. Ахиллия в Арилье (Сербия) и ее исследователи (М. ЧАНАК-МЕДИЋ Свети Ахилије у Арилју; Д. ВОЈВОДИЋ Зидно сликарство цркве Светог Ахилија у Арилју)	319

comptes-rendus

Herman KØLLN Westkirchliches in altkirchenslavischer Literatur aus Großmähren und Böhmen (Eva-Maria Hrdinová / Ostrava)	331
Zdenka RIBAROVA Indexy k staroslověnskému slovníku (Vittorio Springfield Tomelleri / Macerata)	333
Речник на грчко-црковнословенски лексички паралели. Редактор Мито АРГИРОВСКИ (Václav Čermák / Praha)	336
Л. И. КИСЕЛЕВА Латинские рукописи XIII века (Описание рукописей Российской национальной библиотеки) (И. П. Медведев / Санкт-Петербург)	339
П. Хр. ИЛИЕВСКИ Појава и развој на писмото. Со посебен осврт кон почетоците на словенската писменост (František Čajka / Praha)	340
Γιάννα ΚΑΤΣΟΒΕΚΑ-ΜΑΛΙΓΚΟΥΔΗ Οι Σλάβοι των Βαλκανίων. Εισαγωγή στην ιστορία και τον πολιτισμό τους (Eleonora Naxidou / Thessaloniki)	342
Efthymia PIETSCH Die Chronographia des Michael Psellos. Kaisergeschichte, Autobiographie und Apologie (Michael Grünbart / Wien)	344

Dionysios Ch. STATHAKOPOULOS Famine and Pestilence in the Late Roman and Early Byzantine Empire. A Systematic Survey of Subsistence Crisis and Epidemics (Vlastimil Drbal / Praha)	347
Victoria BULGAKOVA Byzantinische Bleisiegel in Osteuropa. Die Funde auf dem Territorium Altrußlands (Stefan Albrecht / Mainz)	351
Smiljka GABELIĆ Vizantijski i postvizantijski ciklusi Arhandela (XI-XVIII vek). Pregled spomenika (Marina Hořínková / Praha)	352
Smiljka GABELIĆ Manastir Lesnovo; istorija i slikarstvo (Marina Hořínková / Praha)	354
Djordje BUBALO Srpski nomici (Nomiks in Medieval Serbia) (Šmilja Marjanović-Dušanić / Belgrade)	355
Μελέτες για την Ελληνική γλώσσα. Πρακτικά της 23 ^{ης} Ετήσιας Συνάντησης του Τομέα Γλωσσολογίας της Φιλοσοφικής Σχολής του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης (17-19 Μαΐου 2002) (Kyriaki Chábová / Praha)	359
I. N. ΚΑΖΑΖΗΣ – Τ. Α. ΚΑΡΑΝΑΣΤΑΣΗΣ Επιτομή του Λεξικού της Μεσαιωνικής Ελληνικής Δημόδους Γραμματείας (1100-1669) του Εμμανουήλ Κριαρά (Kyriaki Chábová / Praha)	361
publications reçues	363
liste des collaborateurs	367

B Y Z A N T I N O S L A V I C A
REVUE INTERNATIONALE DES ÉTUDES BYZANTINES

Publiée par
l'Institut slave de l'Académie des sciences de la République Tchèque
sous la direction de

PAVEL MILKO
et
LUBOMÍRA HAVLÍKOVÁ

Comité de rédaction

Petr BALCÁREK, Václav ČERMÁK, Kyriaki CHÁBOVÁ,
Hana HLAVÁČKOVÁ, Julie JANČÁRKOVÁ, Marina LUPTÁKOVÁ

Comité international de lecture

Michail V. BIBIKOV (Moscou), Růžena DOSTÁLOVÁ (Prague), Axinia DŽUROVA (Sofia),
Simon FRANKLIN (Cambridge), Wolfram HÖRANDNER (Vienne), Michel KAPLAN (Paris),
Taxiarchis KOLIAS (Athènes), Ljubomir MAKSIMOVIĆ (Belgrade), Paolo ODORICO (Paris),
Jonathan SHEPARD (Oxford)

LXV

PRAGUE 2007

TABLE DES MATIÈRES

de la LXV^{ème} année (2007)

Byzantino-Slavica and Byzantino-Arabica: Studies in the Translation and Transmission of Texts

<i>Introductory remarks</i> (Simon FRANKLIN – Maria MAVROUDI)	8
Kirill MAKSIMOVICH Byzantine Law in Old Slavonic Translations and the Nomocanon of Methodius	9
Johannes PAHLITZSCH The translation of the Byzantine <i>Procheiros Nomos</i> into Arabic: Techniques and Cultural Context	19
Angel NIKOLOV Empire of the Romans or Tsardom of the Greeks ? The Image of Byzantium in the Earliest Slavonic Translations from Greek	31
Hélène CONDYLIS-BASSOUKOS Kalila wa-Dimna: le chapitre du jugement de Dimna et sa traduction en grec. De l'acculturation du politique	41
Simon FRANKLIN – Maria MAVROUDI Graeco-Slavic and Graeco-Arabic Translation Movements and Their Cultural Implications: Problems and Possibilities of Comparison	51

articles

Petr BALCÁREK Ways of Transmissions of Byzantine Ideas. Some Examples from Central Europe	69
Elena ENE D-VASILESCU A Gaze from the Fourth Century: The <i>Theotokos</i> Egyptian Icon of the Temple Gallery	83
Piotr Ł. GROTOWSKI Military Equipment as a Symbolic Form in Byzantium (Some preliminary observations)	91

Валерия ЕФИМОВА	
О старославянском калькировании как специфическом способе словообразования	117
George C. MANIATIS	
Rural Easements and the Concept of Free Property Ownership in Byzantium	129
Tibor ŽIVKOVIĆ	
Contribution to the New Reading about the Constantine Porphyrogenitus' Statement on the Numbers of Croat Horsemen, Foot Soldiers and Sailors in Early 10 th Century	143
Anthoullis A. DEMOSTHENOUS	
Interpreting Byzantine Cyprus: Two Essays	153
Václav JEŽEK	
Education as a unifying and “uplifting” force in Byzantium	167
Frederick LAURITZEN	
An ironic portrait of a social monk: Christopher of Mytilene and Niketas Stethatos	201
Marina BAZZANI	
The Historical Poems of Theodore Prodromos, the Epic-Homeric Revival and the Crisis of Intellectuals in the Twelfth Century	211
Philippe GARDETTE	
Image du judaïsme byzantin du XIII ^e siècle à la chute de Constantinople dans les écrits chrétiens orthodoxes	229
Priscilla HUNT	
Confronting the End. The Interpretation of the Last Judgment in a Novgorod Wisdom Icon	275
Marina HOŘÍNKOVÁ	
Identifying the Warrior Saints at the Ramaća Monastery in Serbia	327
Walter K. HANAK	
Pope Nicholas V and the Aborted Crusade of 1452-1453 to Rescue Constantinople from the Turks	337

notices

Alexis G. C. SAVVIDES

- An ongoing project: the Greek *Encyclopaedic Prosopographical Lexicon of Byzantine History and Civilization* and its forthcoming English edition 361

comptes-rendus

- Stari srpski arhiv IV. Spomenica profesora Miloša Blagojevića
(En hommage au professeur Miloš Blagojević)
(Mirjana Živojinović / Belgrade) 367
- Les vies des saints à Byzance. Genre littéraire ou biographie historique?
Actes du II^e colloque international philologique
(Růžena Dostálová / Praha) 373
- Feast, Fast or Famine. Food and Drink in Byzantium.
Wendy MAYER – Silke TRZCIONKA (eds.)
(Markéta Kulhánková / Brno) 378
- Byzantine Christianity. Derek KRUEGER (ed.)
(Petra Melicharová / Leuven) 380
- Francis J. THOMSON | Dobrowsky and the Slavonic Bible.
A Companion Volume to the Proceedings of the International
Conference Josef Dobrovský Fundator Studiorum Slavicorum,
(Petra Stankovská / Ljubljana – Praha) 381
- Růžena DOSTÁLOVÁ – Radislav HOŠEK – Gabriella MESSERI – Wolf B. OERTER
– Rosario PINTAUDI | Papyrologie (řecká, latinská, koptská)
[Papyrologie (griechische, lateinische, koptische)]
(Vlastimil Drbal – Helena Sekavová / Praha) 384
- Александрo Мария БРУНИ | Θεολόγος. Древнеславянские кодексы
Слов Григория Назианзина и их византийские прототипы
(Václav Čermák / Praha) 387
- Jean-Marie OLIVIER – Marie-Aude MONÉGIER DU SORBIER | Manuscrits
grecs récemment découverts en République Tchèque. Supplément
au *Catalogue des manuscrits grecs de Tchécoslovaquie*
(Stanislav Petr / Praha) 389
- Paul STEPHENSON | Byzantium's Balkan Frontier.
A Political Study of the Northern Balkans, 900-1204
(Tibor Živković / Belgrade) 393
- EΥΚΟΣΜΙΑ. Studi miscellanei per il 75^o di Vincenzo Poggi S. J.
A cura di Vincenzo RUGGIERI e Luca PIERALLI
(Tomáš Mrňávek / Praha) 397
- Alexandra RIEBE | Rom in Gemeinschaft mit Konstantinopel:
Patriarch Johannes XI. Bekkos als Verteidiger
der Kirchenunion von Lyon (1274)
(Petra Melicharová / Leuven) 399

Jarmila BEDNAŘÍKOVÁ – Aleš HOMOLA – Zdeněk MEŘÍNSKÝ Stěhování národů a Východ Evropy. Byzanc – Slované – Arabové [Die Völkerwanderung und der Osten Europas. Byzanz – Slawen – Araber] (František Čajka – Vlastimil Drbal / Praha)	400
Преподобные Нил Сорский и Иннокентий Комельский. Сочинения. Изд. подг. Г. М. ПРОХОРОВ Т. П. ЛЕННГРЕН Сборник Нила Сорского (Michal Řoutil / Praha)	403
Methodios und Kyrillos in ihrer europäischen Dimension. Evangelos KONSTANTINOU (Hrsg.) (Vlastimil Drbal / Praha)	406
Byzantium and the Arabs in the Works of Vassilios Christides (Vladimír Vavřínek / Praha)	410
publications reçues	414
liste des collaborateurs	419